



Брюксел, 5 май 2026 г.
(OR. en)

8546/26

Междуинституционално досие:
2026/0093(NLE)

MAMA 96
MED 22
CFSP/PESC 570
POLCOM 156
SY 2

ЗАКОНОДАТЕЛНИ АКТОВЕ И ДРУГИ ПРАВНИ ИНСТРУМЕНТИ

Относно: РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА за отмяна на Решение 2011/523/ЕС за частично спиране на прилагането на Споразумението за сътрудничество между Европейската икономическа общност и Сирийската арабска република

РЕШЕНИЕ (ЕС) 2026/... НА СЪВЕТА

от ...

**за отмяна на Решение 2011/523/ЕС за частично спиране на прилагането на
Споразумението за сътрудничество
между Европейската икономическа общност
и Сирийската арабска република**

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 207, параграф 4, първа алинея във връзка с член 218, параграф 9 от него,

като взе предвид предложението на Европейската комисия,

като има предвид, че:

- (1) На 18 януари 1977 г. беше сключено Споразумение за сътрудничество между Европейската икономическа общност и Сирийската арабска република¹ (наричано по-нататък „Споразумението за сътрудничество“) с цел да се насърчава цялостното сътрудничество като се укрепят взаимоотношенията между договарящите страни.
- (2) С Решение 2011/523/ЕС на Съвета² прилагането на Споразумението за сътрудничество бе частично спряно вследствие на жестоката кампания, водена от Башар ал-Асад и режима му срещу собствения им народ.
- (3) Спирането на прилагането на членове 12, 14 и 15 от Споразумението за сътрудничество, доколкото се отнася до вноса на суров петрол и петролни продукти от Сирия в Съюза, бе необходимо, за да се забрани такъв внос и да се изпълни Решение 2011/522/ОВППС на Съвета³.

¹ ОВ L 269, 27.9.1978 г., стр. 2,
ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_international/1978/2216/oj.

² Решение 2011/523/ЕС на Съвета от 2 септември 2011 г. за частично спиране на прилагането на Споразумението за сътрудничество между Европейската икономическа общност и Сирийската арабска република (ОВ L 228, 3.9.2011 г., стр. 19, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2011/523/oj>).

³ Решение 2011/522/ОВППС на Съвета от 2 септември 2011 г. за изменение на Решение 2011/273/ОВППС относно ограничителни мерки срещу Сирия (ОВ L 228, 3.9.2011 г., стр. 16, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2011/522/oj>).

- (4) С Решение 2012/123/ОВППС на Съвета⁴ частичното спиране на прилагането на Споразумението за сътрудничество бе разширено, така че да се отнася и за вноса на злато, благородни метали и диаманти от Сирия в Съюза. Приемането на Решение 2012/123/ОВППС бе необходимо за въвеждането на ограничителните мерки, предвидени в Решение 2011/782/ОВППС на Съвета⁵.
- (5) От декември 2024 г. насам падането на режима на Башар ал-Асад доведе до фундаментална промяна в сирийския политически пейзаж, поради което първоначалните основания за частичното спиране на прилагането на Споразумението за сътрудничество вече не са валидни.
- (6) В своите заключения от 23 юни 2025 г. Съветът подчерта значението на мирния и приобщаващ преход в Сирия, без вредна външна намеса, и на защитата на правата на всички сирийци, без дискриминация. Съветът подчерта също така своята подкрепа за полаганите от международните финансови институции усилия за оценяване на потребностите на Сирия и прикани Европейската инвестиционна банка да възобнови дейностите си в страната. Той призова международната общност да улесни икономическото възстановяване на Сирия и да работи за повторното ѝ включване в международната финансова система.

⁴ Решение 2012/123/ОВППС на Съвета от 27 февруари 2012 г. за изменение на Решение 2011/523/ЕС за частично спиране на прилагането на Споразумението за сътрудничество между Европейската икономическа общност и Сирийската арабска република (ОВ L 54, 28.2.2012 г., стр. 18, ELI: [http://data.europa.eu/eli/dec/2012/123\(1\)/oj](http://data.europa.eu/eli/dec/2012/123(1)/oj)).

⁵ Решение 2011/782/ОВППС на Съвета от 1 декември 2011 г. относно ограничителни мерки срещу Сирия и за отмяна на Решение 2011/273/ОВППС (ОВ L 319, 2.12.2011 г., стр. 56, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2011/782/oj>).

- (7) С Решения (ОВППС) 2025/406⁶ и (ОВППС) 2025/1096⁷ на Съвета беше изменено Решение 2013/255/ОВППС⁸, за да се премахнат всички икономически ограничителни мерки, наложени спрямо Сирия, с изключение на онези от тях, основани на съображения за сигурност, с цел да се окаже подкрепа за социално-икономическото възстановяване на страната.
- (8) В съответствие с Решение 2013/255/ОВППС и с цел възстановяване на нормалните търговски отношения със Сирия и оказване на подкрепа на социално-икономическото възстановяване на страната частичното спиране на прилагането на Споразумението за сътрудничество, предвидено в Решение 2011/523/ЕС, следва да бъде прекратено.
- (9) Поради това Решение 2011/523/ЕС следва да бъде отменено,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

⁶ Решение (ОВППС) 2025/406 на Съвета от 24 февруари 2025 г. за изменение на Решение 2013/255/ОВППС относно ограничителни мерки с оглед на положението в Сирия (ОВ L, 2025/406, 25.2.2025 г., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2025/406/oj>).

⁷ Решение (ОВППС) 2025/1096 на Съвета от 27 май 2025 г. за изменение на Решение 2013/255/ОВППС относно ограничителни мерки с оглед на положението в Сирия (ОВ L, 2025/1096, 28.5.2025 г., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2025/1096/oj>).

⁸ Решение 2013/255/ОВППС на Съвета от 31 май 2013 г. относно ограничителни мерки с оглед на положението в Сирия (ОВ L 147, 1.6.2013 г., стр. 14, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2013/255/oj>).

Член 1

Решение 2011/523/ЕС се отменя.

Член 2

Настоящото решение влиза в сила в деня на приемането му.

Съставено в ... на

За Съвета

Председател
